



# Gazeta Hajnowska

**Marzec  
2017**

**numer 3 (39)**

bezpłatny dodatek  
do „Więści Podlaskich”

## Muzycznych życzeń moc wszystkim Kobietom...



...przekazały zespoły artystyczne Hajnowskiego Domu Kultury podczas koncertu „Dla Ewy” z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet, jaki miał miejsce w dniu tego święta. Do życzeń dołączyli się Jerzy Sirak Burmistrz Miasta Hajnówka wraz z Rościławem Kuniewiczem Dyrektorem HDK.

Taniec oraz śpiew potrafią wyrazić więcej niż same słowa. Dużo radości, szczęścia i optymizmu zaszczyliły występy młodszych oraz starszych artystów, co potwierdzały uśmiechy na twarzach widzów.

Zespół Tańca Ludowego „Przepiórka” zaprezentował polskie tańce ludowe – krakowiak, polka, Krutucha czy Laleczki. Barwy wszystkiemu nadawały kolorowe stroje w staropolskim stylu. We współczesne klimaty taneczne przenieśli nas tancerze z Grup Tanecznych „X Maluszki”, „X Mini”, starszej Grupy Tanecznej „X” oraz Hip-Hop. Mażoretki natomiast dały pokaz tańca z pączką mażoretkową, stanowiącą nieodzowny atrybut ich artystycznych wyczynów. Wokalnego akcentu dostarczyły wokalistki ze Studia Piosenki Estradowej –Magda Lunda, Ola Leoniuk, zaś swój wokalny debiut miała

najmłodsza uczestniczka studia - 6-letnia Maja Targosz.

Wszystkim kobietom życzymy wszystkiego, co najlepsze nie tylko w dniu Waszego święta. Niech uśmiech gości w każdej chwili, a zdrowie dopisuje przez długie lata.

*Emilia Korolczuk*



## Spotkanie z Ryszardem Paterem

3 marca 2017r. odbyło się spotkanie autorskie i promocja najnowszej książki Ryszarda Patera „Dawna zabudowa ulic w Hajnówce”. Jest to kolejna publikacja hajnowianina poświęcona tematyce lokalnej, a promocja tego wydawnictwa wpisała się w obchody Tygodnia Książki Regionalnej w Miejskie Biblioteki Publiczne im. dr. T. Rakowieckiego w Hajnówce.

Pod koniec grudnia 2016 r. ukazała się interesująca książka „Dawna zabudowa ulic w Hajnówce” Ryszarda Patera, stanowiąca próbę rozliczenia się z minioną kulturą materialną miasta, będącą przejawem budowlanej działalności mieszkańców, poprzętaną ich wątkami biograficznymi i wspomnieniami. Książka zawiera 256 stron, w tym 243 zdjęcia, 4 rysunki oraz 35 planów i map, często nigdzie dotąd nie publikowanych.

Jak twierdzi Ryszard Pater, zainteresowały go przede wszystkim ulice i dzielnice

położone dalej od centrum miasta, pomijane dotąd przez hajnowskich autorów. W ostatnich latach podejmowano już próby zaprezentowania tematu; warto tu wspomnieć album Alli Gryc „Hajnówka w starej fotografii” ze zdjęciami do 1950 r., artykuły dr. Włodzimierza Poskrobki w „Gazecie Hajnowskiej” w 2008 r. oraz książkę Władysława Zina „Hajnowskie wspomnienia. Pożegnanie przeszłości”, zawierających opisy najważniejszych ulic w Hajnówce w okresie międzywojennym. Decydujące znaczenie dla autora miał film „Miasto na skraju puszczy”, który zobaczył w 2012 r. oraz zdjęcia lotnicze Hajnówki z 1944 r. opublikowane w 2013 r. W wymienionych na początku publikacjach uwzględniono jedynie ulice ze ścisłego centrum miasta, a autor w swojej książce postanowił połączyć zdjęcia z opisem zabudowy ulic całej Hajnówki z okresu międzywojennego i z lat

*Cd. str. 2*

## Zasłużeni dla Powiatu Hajnowskiego

W czwartek 23 lutego 2017r. o godz. 16.00 w Domu Gościowym w Dubiczach Cerkiewnych po raz dziewiąty odbyła się uroczystość wręczenia tytułów „Zasłużony dla Powiatu Hajnowskiego”.

Rada Powiatu Hajnowskiego 7 lutego br. podjęła uchwały o nadaniu tytułu. Przypomnijmy, laureatami tegorocznej edycji tytułu „Zasłużony dla Powiatu Hajnowskiego” są:

- Jerzy Sirak
- Sergiusz Smyk
- Stowarzyszenie Kulturalne Pocztówka
- dr n. med. Wojciech Tołwiński
- Piotr Bajko
- Białoruskie Towarzystwo Społeczno – Kulturalne
- ks. archimandryta Gabriel.
- Hajnowski Dom Kultury
- Dziecięco – Młodzieżowy Zespół Folklorystyczny „Hiłoczka”
- dr n. med. Jan Kiryłuk
- Przedsiębiorstwo PRONAR
- Jan Czerniakiewicz
- Roman Omelianiuk
- Janusz Puch

- Jerzy Sirak
- Sergiusz Smyk
- Stowarzyszenie Kulturalne Pocztówka
- dr n. med. Wojciech Tołwiński

Tytuł „Zasłużony dla Powiatu Hajnowskiego” został ustanowiony decyzją Rady Powiatu w 2008r. Tytuł przyznawany jest za szczególne zasługi na rzecz rozwoju i promocji Powiatu Hajnowskiego. Tytuł nadaje Rada Powiatu w drodze uchwały na wniosek: Zarządu Powiatu, Komisji Rady, grupy pięciu radnych lub organizacji pozarządowych działających na terenie powiatu hajnowskiego. Dotychczas uhonorowano 84 laureatów. Wśród nominowanych znalazły się osoby, organizacje i instytucje ze świata kultury, biznesu, samorządu, których działalność przyczyniła się do rozwoju Powiatu Hajnowskiego. Serdecznie gratulujemy wszystkim laureatom oraz życzymy dalszych sukcesów.

*Katarzyna Miszczuk*



## Prawa Konsumenta: Ubezpieczenie sprzętu RTV/AGD

Nie ma konsumenta, który kupując w ostatnich kilku latach sprzęt RTV/AGD nie byłby zachęcany – mniej lub bardziej intensywnie – do zakupu dodatkowego ubezpieczenia sprzętu. Sprzedawcy kuszą wizją naprawy a nawet wymiany sprzętu na nowy w każdej sytuacji- zalany kawą laptop przestał działać? Żaden problem – dzięki ubezpieczeniu bez problemu wymienimy komputer na nowy. Matryca telewizora została mechanicznie uszkodzona? Wykupując polisę mamy pewność, że zostanie naprawiona – i tak dalej, itd... Sklepy reklamują ubezpieczenia jako lek na całe złoto. Choć wizje roztaczane przez sprzedawców są kuszące, często okazuje się, że zapisy umowne nie zawsze stanowią potwierdzenie obietnic, jakie słyszymy w sklepie. Oczywiście, nie zawsze ubezpieczenie okazuje się być niekorzystne; w niektórych sytuacjach jego wykupienie jest pomocne- tym bardziej warto poznać zasady jego działania, żeby świadomie z niego skorzystać.

Przed wszystkim pamiętajmy o pewnych różnicach definicyjnych- sprzedawcy często upraszczają definicję ubezpieczenia sprowadzając ją do miana przedłużonej gwarancji. Tymczasem dodatkowe ubezpieczenie nie jest żadną „przedłużoną gwarancją” rozumianą jako ta udzielana przez producenta. To dodatkowa polisa na dany sprzęt, zawierana z ubezpieczycielem. Sklep jedynie pośredniczy w procesie zawarcia umowy o zakupie ubezpieczenia. Jest to o tyle istotne, ponieważ wbrew mylnemu przekonaniu po wygaśnięciu gwarancji producenta sklep nie bierze udziału w reklamacji sprzętu z tytułu wykupionego ubezpieczenia. Więc to nie jest tak, że w sytuacji stwierdzenia wady sprzętu, zapakujemy go w oryginalne opakowanie i wraz z gwarancją

i kompletem dokumentów zawieziemy do sklepu. W większości przypadków ubezpieczyciel zastrzeżęga w umowie, że awarię najpierw trzeba zgłosić telefonicznie do Centrum Autoryzacji Szkód (CAS) pod numerem telefonu wskazanym w dokumencie ubezpieczenia. Ponadto to ubezpieczyciel wskazuje punkt naprawczy – jeśli sprzęt waży więcej niż 10 kg, konsument sam musi dostarczyć sprzęt do wyznaczonego przez ubezpieczyciela miejsca – w ciągu 14. dni od dnia zgłoszenia awarii. Oczywiście, może to być sklep, w którym nabyliśmy towar, ale nie musi. Ubezpieczyciel wypłaca odszkodowanie w terminie 30. dni od daty otrzymania zawiadomienia o awarii.

Ubezpieczenie oferowane przez sprzedawców występuje w kilku wariantach. Z reguły jest to:

- wariant podstawowy - dotyczący awarii sprzętu. Wariant udziela ochrony na podobnych zasadach, na jakich udzielana jest standardowa gwarancja.

- wariant rozszerzony –dotyczy:1) awarii sprzętu, 2) przypadkowego uszkodzenia sprzętu, 3) niebezpiecznego uszkodzenia sprzętu i 4) kradzieży - w zależności od ceny ubezpieczenia. Oczywiście, w cenie najwyższej możemy wykupić ubezpieczenie od wszystkich czterech wypadków. Teoretycznie wariant ten dotyczy sytuacji, o których opowiadają konsumentom sprzedawcy: zalania sprzętu, uszkodzeń mechanicznych itd.

- wariant pełny –dotyczy połączenia ofert dwóch powyższych wariantów.

Oczywiście, przyporządkowanie zdarzeń do poszczególnych wariantów zależy od indywidualnej oferty ubezpieczyciela. Przyglądając rodzaje ubez-

*Cd. str. 4*

## Spotkanie z Ryszardem Paterem



Cd. ze str. 1  
50-tych. Oprócz zdjęć znanych z albumu „Hajnówka w starej fotografii” wykorzystano również zdjęcia z Archiwum Miejskiej Biblioteki Publicznej, ze znanego portalu Collegium Haynovianum na nk.pl oraz zdjęcia wykonane m. in. przez Zbigniewa Dzwonkowskiego, Krzysztofa Parzycha, Władysława Zawadzkiego i wielu innych osób. Korzystał też z informacji zawartych w portalu „Starsza Hajnówka” na facebook.pl. Niezwykle ważnym źródłem wiedzy okazały się spisy parafian parafii dubińskiej z lat 1842, 1860 i 1910.

Podstawowym kryterium doboru ulic w książce było znaczenie komunikacyjne (zarówno w przeszłości jak i współcześnie). Całość publikacji została podzielona na dwie części. W pierwszej z nich przedstawiono dzielnice i ulice Hajnówki, istniejące praktycznie do dnia dzisiejszego. Natomiast w drugiej przedstawiono najważniejsze miejsca w Hajnówce, które straciły na swoim znaczeniu, zmieniły właścicieli lub już nie istnieją.

Szczególną uwagę autor zwrócił na ulicę Wincentego Kołodzieja, w dzielnicy zwanej Kozim Przeskokiem oraz dzielnicę Mazury ze względu na powiązania rodzinne z Bujnowskimi i Orzechowskimi, pierwszymi mieszkańcami tych dzielnic. Na podstawie spisu parafian prawosławnej parafii Dubińskiej powstał wykaz mieszkańców na dzisiejszych terenach Hajnówki z lat 1842, 1860 i 1910, obejmujących ul. Lipową, Mazury, Koziego Przeskoku. Dzięki znajomym udało mu się również ustalić

nazwiska dawnych mieszkańców Czworaków, Dzielnicy Robotniczej, Fabryki Chemicznej, Kolejki Leśnych, ulicy Dzierżyńskiego i części ul. Warszawskiej.

Spotkania z hajnowianinem, który od lat oddaje się wielkiej pasji jaką jest pisanie dokumentalnych książek dotyczących Hajnówki i jej mieszkańców, zawsze cieszą się ogromnym zainteresowaniem. Tak było również w te piątkowe popołudnie, gdy w Czytelnicy dla Dorosłych spotkali się wierni czytelnicy książek Pana Patera, ale przede wszystkim lokalni sympatycy historii naszego miasta. Podczas oglądania fotografii nie obyło się bez wzruszeń i burzliwych dyskusji. Wszystkie poruszone tematy wzbudziły w zebranych wiele emocji i wspomnień. Autor opowiadał jak gromadził zdjęcia i materiały do najnowszej publikacji, ale też z jakimi problemami przyszło mu się zmierzyć w pracy nad „Dawną zabudową ulic w Hajnówce”. Wspomnieć należy, że w dorobku twórczym Ryszarda Patera jest wiele innych tytułów dotyczących różnych sfer życia Hajnówki, m. in. sportu, dziejów parafii rzymskokatolickiej i liceum ogólnokształcącego, historii nadleśnictwa, nie zapominając o sylwetkach znanych i zasłużonych naszemu miastu. Życzymy w imieniu swoim i wszystkich czytelników zapału i inspiracji do dalszego tworzenia, z niecierpliwością czekając na kolejne wydawnictwa dokumentujące historię naszej miejscowości.

**Marzena Niewiadomska  
fot. Małgorzata Gromotowicz**

## Wernisaż wystawy Klubu Plastyka „START”

21 lutego 2017r. w Hajnowskim Domu Kultury została otwarta trzecia już wystawa Klubu Plastyka „Start”. Na wystawie zatytułowanej „ZIMOWY SALON SZTUKI” pokazany jest najnowszy dorobek klubu jako efekt spotkań warsztatowych w pracowni i plenerze od kwietnia 2015r. do lutego 2017r. Znalazło się tam 250 prac w technikach rysunkowych, malarskich i graficznych przedstawiających głównie pejzaże, martwe natury i portrety.



„ZIMOWY SALON SZTUKI” ukazuje pasję artystyczne 26 mieszkańców ziemi hajnowskiej, uczestników z Hajnówki, Czeremchy, Nowoberezowa, Suszczego Borku, Dubicz Cerkiewnych, Białowieży, Skupowa, Sawinego Grodu, Poryjewa...

W wystawie udział wzięli: Magdalena Adamczyk, Zenaida Andrejuk, Mirosław Chilimoniuk, Tomasz Chrostowski, Anna Gierasimiuk, Urszula Ginszt, Władysław Gryka, Maria Jabłońska, Daniel Jurczuk, Zena Jakuć, Magdalena Kędyś, Martyna Kucharska, Irmina Kulik, Sławomir Kulik, Anna Kowalska, Anna Kuzyka, Weronika Markiewicz, Anna Nazaruk, Michał Nazaruk, Małgorzata Niewiadomska, Jolanta Parfieniuk, Hanna Poznańska, Julia Prokopiuk, Marek Sapiotko, Leoncjusz Stasiewicz, Jerzy Żukowski.  
Wystawa czynna do 20 marca 2017r.

**Zenaida Jakuć**

**8-letnia Anastazja Gromadzka z Hajnówki namalowała piękną pracę w ramach akcji „Choinki Jedynki” i właśnie jej obraz został wylicytowany na antenie Program 1 Polskie Radio za najwyższą kwotę 7000 złotych.**

## Choinki Jedynki

Tegoroczny konkurs plastyczny skierowany do dzieci odbywał się pod hasłem Tajemnice Świąt Bożego Narodzenia. Redakcja radiowej Jedynki została zasypiana przepięknymi rysunkami, wykonanymi w wielu technikach.

Jury konkursowe w składzie: prof. Danuta Kołwzan-Nowicka (artystka malarz, grafik i pedagog), dr Katarzyna Kasia (filozof, estetyk, pedagog) i prof. Franciszek Maśluszczak (artysta malarz, pedagog) wybrało 20 najlepszych prac i wyróżniło kolejnych 40.

Prace nagrodzone trafiły na wielką licytację 10 grudnia, podczas której praca młodzieńkiej hajnowianki Anastazji Gromadzkiej została wylicytowana za najwyższą kwotę – 7000 złotych.



15. charytatywna akcja „Choinki Jedynki” prowadzona przez Program 1 Polskie Radio okazała się rekordowa. Z aukcji prac plastycznych stworzonych przez dzieci, młodzież oraz znane osobistości ze świata kultury i sportu uzyskano kwotę 123 707 złotych. Pieniądze zostaną przekazane na rzecz Podopiecznych Fundacji Anny Dymnej „Mimo Wszystko” oraz Fundacji im. Brata Alberta.

XV akcja i aukcja charytatywna Pierwszego Programu Polskiego Radia Choinki Jedynki 2016 odbywa się pod honorowym patronatem Mażonki Prezydenta RP Pani Agaty Kornhauser-Dudy.

**Źródło: polskieradio.pl**

**Efekty realizacji projektu unijnego pt. „Witamy w przedszkolu” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Województwa Podlaskiego na lata 2014 – 2020**

## Witamy w przedszkolu

Gmina Miejska Hajnówka pozyskała środki finansowe w wysokości przeszło 850.000,00 zł na wsparcie miejskich przedszkoli (łącznie wartość projektu wynosi 1.001.838,00 zł, w tym 15% wkładu własnego). W ramach realizacji projektu pt. „Witamy w przedszkolu” w miejskich przedszkolach od września 2016 r. funkcjonują dwa nowe oddziały przedszkolne dla 39 dzieci 3 i 4 letnich – jeden oddział dla 15 dzieci w Przedszkolu Nr 2 w Hajnówce oraz drugi oddział dla 24 dzieci w Przedszkolu Nr 5 z Oddziałami Żłobkowymi w Hajnówce.

Dzięki realizacji projektu pracę otrzymało osiem osób: czterech nauczycieli, dwie pomoce nauczycieli oraz dwie woźne oddziałowe. Do końca roku szkolnego 2016/2017 wynagrodzenie zatrudnionych osób, a także wyżywienie, ubezpieczenie oraz wyprawa dla przedszkolaków są finansowane ze środków unijnych.

Z pozyskanych środków unijnych kom-

pleksowo wyposażono dwie sale dydaktyczne – zakupiono meble (między innymi zestawy reagatów, stoliki dla dzieci, biurka dla nauczycieli, krzesła dla dzieci i nauczycieli, leżaki dla dzieci, wykładzinę podłogową), a także sprzęt multimedialny (tablice interaktywne, projektory, telewizory, odtwarzacze BLU RAY, radia z CD) oraz pomoce dydaktyczne dla dzieci (gry logiczne i tematyczne, plansze dydaktyczne, materiały edukacyjne, klocki, itp.). Dopuszono szatnie w meble oraz place zabaw w nowy sprzęt.

W ramach realizacji projektu pt. „Witamy w przedszkolu” powstały również nowe gabinety dla specjalistów oraz zorganizowano wiele zajęć dodatkowych, w tym specjalistycznych dla dzieci. Artykuł na ten temat w przygotowaniu.

**Jolanta Stefaniuk, Urząd Miasta Hajnówka  
Autor i Kierownik projektu pt. „Witamy w przedszkolu”**



## DYŻUR KONSULTANTÓW FUNDUSZY EUROPEJSKICH

**Informujemy, iż w dniu 5 kwietnia 2017 r. (środa) w godzinach 10.00 – 13.00 odbędzie się Dyżur Konsultantów Funduszy Europejskich.**

**Miejsce dyżuru: sala nr 12 Urzędu Miasta Hajnówka (parter)**

Konsultacje z konsultantami są bezpłatne. Skierowane są do mieszkańców miasta i regionu, m.in. osób fizycznych, przedsiębiorców, przedstawicieli społeczności lokalnej i organizacji pozarządowych oraz wszystkich zainteresowanych pozyskaniem dofinansowania z funduszy europejskich. Osoby zainteresowane uzyskaniem informacji na realizację pomysłów/projektów

będą mogły m.in. dowiedzieć się więcej na temat pozyskania dofinansowania z Funduszy Europejskich w latach 2014-2020.

**Kontakt:**

Główny Punkt Informacyjny w Białymstoku  
ul. Poleska 89, 15-874 Białystok  
pn. 8.00-18.00, wt. - pt. 7.30-15.30  
Infolinia 08013 08013

**Magdalena Chirko**

## Podaruj 1% podatku organizacjom działającym na terenie naszego regionu!

1% – to jedna setna część podatku dochodowego od osób fizycznych, którą na mocy ustawy z dnia 24 kwietnia 2003r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie możemy przekazać wybranej przez siebie organizacji pożytku publicznego (OPP). To druga, obok darowizny, forma wsparcia tych organizacji. Funkcjonuje w polskim systemie podatkowym od 2004r.

Organizacją Pożytku Publicznego może zostać organizacja pozarządowa (za wyjątkiem partii politycznych i tworzonych przez nie fundacji, związków zawodowych i organizacji pracodawców, samorządów zawodowych i organizacji pracodawców). Każdy podmiot, który zamierza starać się o nadanie statusu OPP musi spełnić określone wymogi, oraz uzyskać potwierdzenie tego faktu w Krajowym Rejestrze Sądowym (KRS). Potwierdzeniem nabycia statusu OPP jest odpowiedni wpis do KRS (na wyciągu z KRS, w polu „status opp” jest wpisane słowo „TAK”).

Jeśli chcemy przekazać 1% wybranej organizacji, należy wypełnić w swojej deklaracji podatkowej odpowiednie pola. Wystarczy w rocznym zeznaniu podatkowym wskazać organizację, którą chcemy wesprzeć, podając cel szczegółowy oraz numer KRS oraz wyliczyć kwotę, którą chcemy przekazać (nie może być to więcej niż 1% rocznego podatku wynikającego z PIT). To chyba najtrudniejsza część – o ile uzupełniamy deklarację samodzielnie i nie korzystamy z programu rozliczenia PIT (w przypadku e-deklaracji program sam nalicza wartość 1% podatku). Chociaż niekoniecznie – wystarczy kwotę rocznego podatku należnego pomnożyć przez 0.01 albo podzielić przez 100- i już znamy wartość 1%. Procent naszego podatku trafia

na konto organizacji za pośrednictwem urzędu skarbowego w ciągu 3 miesięcy od dnia złożenia zeznania podatkowego przez podatnika. Do otrzymywania procenta podatku uprawnione są tylko organizacje pożytku publicznego. Warto skorzystać z opcji przekazania 1% tym bardziej, że jest to kwota, którą i tak już oddaliśmy fiskusowi. Ale sami możemy zdecydować, do kogo te pieniądze trafią. Jeśli nie skorzystamy z opcji przekazania 1%, pieniądze te powędrują do wspólnego budżetowego worka i to rząd zdecyduje jak je wydać, bez udziału podatnika.

Spis organizacji jest dostępny na stronie internetowej Ministerstwa Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej. Wśród ponad 8000 tys. podmiotów znajdują się także stowarzyszenia i fundacje działające na terenie powiatu hajnowskiego. Starostwo Powiatowe w Hajnówce uruchomiło zakładkę „Przekaz 1% podatku”, gdzie można znaleźć dane organizacji z naszego regionu. Zachęcamy do podarowania procenta podatku – ten gest nic nie kosztuje, za to pomaga w realizacji projektów służącym całej społeczności lokalnej oraz osobom potrzebującym.

Zakładka „Przekaz 1% podatku” na stronie internetowej powiatu pozostaje otwarta. Zainteresowane organizacje pożytku publicznego, których działalność statutowa obejmuje teren powiatu hajnowskiego, zachęcamy do przesyłania informacji celem umieszczenia w zakładce. Notatka powinna zawierać wszelkie niezbędne dane organizacji, potrzebne do prawidłowego wypełnienia deklaracji podatkowej. Informacje należy przestać mailowo na adres: [redakcja@powiat.hajnówka.pl](mailto:redakcja@powiat.hajnówka.pl) lub [bszwarc@powiat.hajnówka.pl](mailto:bszwarc@powiat.hajnówka.pl) Zapraszamy.

**Katarzyna Miszczuk**

## Perły na edukacyjnej mapie województwa podlaskiego są także w powiecie hajnowskim

Znany laureatów rankingu Najlepsze Szkoły Województwa Podlaskiego 2017, którego inicjatorem i organizatorem jest Urząd Marszałkowski Województwa Podlaskiego. Wśród perełek znalazły się placówki z terenu powiatu hajnowskiego – Technikum Leśne w Białowieży oraz Zespół Szkół z DNJB w Hajnówce. Technikum Leśnemu przypadło zaszczytne szóste miejsce w dziesiątce najlepszych techników w województwie podlaskim wg miesięcznika PERSPEKTYWY. Z kolei ZS z DNJB w Hajnówce ułożony został w gronie Najlepszych Szkół wg stypendiów edukacyjnych Zarządu Województwa Podlaskiego (miejsce 21) oraz Najlepszych Szkół w Ogólnopolskiej Olimpiadzie Wiedzy Ekologicznej (miejsce 6).

20 lutego br. odbyło się spotkanie, podczas którego Marszałek Województwa Podlaskiego Jerzy Leszczyński i Członek Zarządu Bogdan Dyjuk uhonorowali najlepsze szkoły województwa

podlaskiego. W uroczystościach wzięli udział dyrektorzy szkół oraz przedstawiciele jednostek samorządowych nadzorujących placówki – prezydenci, burmistrzowie, starostowie. Gośćmi specjalnymi spotkania byli Bożena i Jan Walencikowie, autorzy niezwykłego albumu „Saga prastarej puszczy. Opowieść filmowa”, który teraz trafi do bibliotek szkolnych uhonorowanych placówek. Jak podkreślano w trakcie uroczystości, biblioteki najlepszych szkół w regionie wzbogacają się o „6 kilo solidnej przyrodniczej edukacji”.

Uczniom oraz dyrekcji obu szkół serdecznie gratulujemy!

PS. W kolejnym numerze zapraszamy na relację z Dnia Otwartego Szkół ponadgimnazjalnych prowadzonych przez powiat hajnowski! Dowiedzieć się, dlaczego nauka w szkołach z terenu powiatu hajnowskiego to dobry kierunek.

**Katarzyna Miszczuk**

## Solistka Studia Piosenki HDK wygrała Ogólnopolski Festiwal Piosenek Anny Jantar w Głownie

4. marca w Miejskim Ośrodku Kultury w Głownie (woj. łódzkie) odbył się Ogólnopolski Festiwal Piosenek Anny Jantar. Wykonawcy zjechali się z różnych stron Polski. Nasze Studio reprezentowały dwie solistki: Maria Sawicka („Żeby szczęśliwym być”) i Izabela Karczewska („Wielka dama”). Dziewczęta wykonały utwory w nowych aranżacjach przygotowanych przez Pawła Waśkowskiego. Poziom Festiwalu był wysoki, tym bardziej cieszy fakt, że Maria Sawicka zdobyła I nagrodę w swojej kategorii wiekowej. Gratulujemy serdecznie!

Rodzicom Marii i Izabeli dziękujemy za organizację wyjazdu.



**Marta Gredel-Iwaniuk**

## Powiatowy Urząd Pracy wspiera bezrobotnych i pracodawców

Wsparcie osób bezrobotnych to jedno z kluczowych przedsięwzięć sprzyjające rozwojowi gospodarczemu. Powiatowy Urząd Pracy w Hajnówce dysponuje narzędziami mających na celu pomoc jak największej liczbie bezrobotnych. Do najbardziej powszechnych form wsparcia, udzielanych z Funduszu Pracy należą:

**staż** – o zorganizowanie stażu mogą ubiegać się pracodawcy, prowadzący działalność gospodarczą przez okres co najmniej 6 miesięcy, przy czym premiowane są te wnioski o organizację stażu, gdzie zatrudnienie u danego organizatora stażu (tj. pracodawcy) nie uległo zmniejszeniu w okresie sześciu miesięcy przed złożeniem wniosku. Staże z urzędu pracy to szansa zarówno dla osób poszukujących zatrudnienia, jak i dla pracodawców. Dla bezrobotnego – to forma praktycznej nauki zawodu, szansa na zdobycie cennego doświadczenia i umiejętności praktycznych poprzez realizację zadań w miejscu pracy. Z kolei pracodawca zyskuje pracownika, z którego zatrudnieniem na etapie stażu nie ponosi żadnych kosztów. Koszty zatrudnienia stażysty spoczywają bowiem na urzędzie pracy. Tylko w ubiegłym roku z tej formy aktywizacji zawodowej w PUP w Hajnówce skorzystało 197 osób.

**prace interwencyjne** - oznaczają zatrudnienie bezrobotnego przez pracodawcę z częściowym dofinansowaniem pracodawcy wynagrodzenia przez urząd pracy. Pracodawca, który zatrudni bezrobotnych w ramach prac interwencyjnych skierowanych przez urząd pracy otrzymuje zwrot części kosztów poniesionych na ich wynagrodzenia, nagrody, składki na ubezpieczenia społeczne. Prace interwencyjne to szansa dla bezrobotnego – po okresie refundacji kosztów pracodawca ma bowiem obowiązek zatrudnienia na okres wskazany w umowie z urzędem pracy. W przypadku prac

interwencyjnych trwających 9 miesięcy – jest to okres 3 miesięcy. W ubiegłym roku PUP w Hajnówce na prace interwencyjne skierował 55 osób bezrobotnych.

**refundacja kosztów zatrudnienia bezrobotnego do 30 roku życia** – to forma pomocy skierowana do pracodawcy zamierzającego zatrudnić bezrobotnych do 30 roku życia skierowanych z urzędu pracy. W ramach tej formy pomocy urząd refunduje pracodawcy lub przedsiębiorcy przez okres 12 miesięcy część kosztów poniesionych na wynagrodzenia, nagrody oraz składki na ubezpieczenie społeczne. Pracodawca lub przedsiębiorca zobowiązany jest utrzymać zatrudnienie w pełnym wymiarze czasu pracy również przez okres 12 miesięcy po zakończeniu refundacji. W ubiegłym roku z tej formy pomocy skorzystało 71 osób.

**refundacja kosztów wyposażenia lub doposażenia stanowiska pracy** – w ubiegłym roku refundacja objęła 5 osób.

Na tym nie koniec - w 2016r. 14 osobom przyznano jednorazowe środki na podjęcie działalności gospodarczej. Tym samym na rynku pojawiły się nowe podmioty świadczące usługi remontowo- budowlane, gastronomiczne, fotograficzne, stolarskie, usługi wulkanizacyjne i naprawa pojazdów samochodowych, sprzedaż artykułów przemysłowych, kwiatów, produkcja mebli, prowadzenie klubokawiarni oraz wykonywanie instalacji elektrycznych, teletechnicznych, pomiarów oraz montażu instalacji hydraulicznych oraz grzewczych.

Skutecznym narzędziem w walce z bezrobociem są także projekty realizowane z funduszy zewnętrznych i podejmowane w ramach nich formy aktywizacji. W celu zwiększenia puli środków na aktywizację osób bezrobotnych, Powiatowy Urząd Pracy w Hajnówce aktywnie

wykorzystuje środki unijne. Realizacja projektów pozwala skorzystać większej ilości osób z oferowanych przez PUP form aktywizacji zawodowej. Aktualnie urząd realizuje projekty:

- „Aktywizacja osób młodych pozostających bez pracy w powiecie hajnowskim (II)” w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój 2014-2020- mający na celu aktywizację osób młodych poniżej 30 roku życia pozostających bez zatrudnienia. Formy wsparcia w ramach projektu to – staże, szkolenia, prace interwencyjne, bony na zasiedlenie, dotacje na działalność gospodarczą. Ogółem w ramach projektu uczestniczyło 140 osób bezrobotnych.

- „Aktywizacja osób powyżej 30 roku życia w powiecie hajnowskim (II)” w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego 2014-2020. Projekt poprzez takie działania jak: staże, szkolenia, prace interwencyjne, dotacje na działalność gospodarczą oraz wyposażenie lub wyposażenie stanowiska pracy ma przyczynić się do zwiększenia zdolności do zatrudnienia, a tym samym zwiększenia konkurencyjności i innowacyjności gospodarki oraz poprawy jakości życia w wielokulturowym regionie podlaskim. Ogółem w ramach projektu uczestniczyły 54 osoby bezrobotne.

- „Doświadczenie zawsze w cenie – Aktywni 30+” w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego 2014-2020 Działanie 2.1. W ramach projektu realizowane były staże, w których uczestniczyło 45 osób bezrobotnych.

Ponadto urząd pracy organizuje szkolenia mające na celu zdobycie przez bezrobotnych kwalifikacji bądź uzupełnienie wykształcenia. W 2016 r. zorganizowano szkolenia: kierowca operator wózków jezdniowych z wymianą butli

gazowych w tych wózkach z modułem magazynowania; spawacz metoda MAG i metoda TIG, a także szkolenia indywidualne według potrzeb osób bezrobotnych. Z kolei w 2017r. zaplanowano organizację szkoleń w zakresie: kierowca operator wózków jezdniowych z wymianą butli gazowych w tych wózkach z modułem magazynowania, spawacz metoda MAG i metoda TIG, nowoczesny sprzedawca, kucharz małej gastronomii, ABC działalności gospodarczej. Na tym nie koniec – PUP w Hajnówce finansuje też szkolenia skierowane do pracodawców. W 2016 roku Powiatowy Urząd Pracy w Hajnówce zawarł 4 umowy o sfinansowanie z Krajowego Funduszu Szkoleniowego kształcenia ustawicznego dla 71 pracowników i 1 pracodawcy. Pozyskane środki zostały przeznaczone na kształcenie pracowników i pracodawców. W sumie zrealizowano kursy dotyczące 19 zagadnień, m.in.: kurs gazowego spawania blach, podstawy hydrauliki siłowej, kurs dla kandydatów na specjalistę ds. rachunkowości (samodzielnego księgowego), wady odlewów i sposoby zapobiegania ich powstawania, kurs programowania stron www, kurs grafiki komputerowej zaawansowany.

Osoby bezrobotne zainteresowane uczestnictwem, jak również pracodawców zainteresowanych współpracą w ramach projektów, zapraszamy do Powiatowego Urzędu Pracy w Hajnówce. Informacje udzielane są w Centrum Aktywizacji Zawodowej - pokój 3, 17, 20 lub pod numerami telefonów: 85 682 96 23-26, 85 682 96 13, 85 682 96 14. Wnioski dotyczące poszczególnych form wsparcia dostępne są na stronie internetowej urzędu: <http://puphajnowka.pl>.

**Katarzyna Miszczuk  
opracowano na podstawie materiałów PUP  
w Hajnówce**

## Prawa Konsumenta: Ubezpieczenie sprzętu RTV/AGD

Cd. ze str. 1

pieczeń w internecie (wzory umów polis są dostępne w sklepach on-line handlujących RTV/AGD), natrafiłmy na ofertę, w której wariant pełny dotyczył awarii sprzętu lub nieumyślnego uszkodzenia sprzętu lub utraty sprzętu wskutek kradzieży z włamaniem lub rabunku, zaś wariant rozszerzony - dotyczył awarii sprzętu lub jego przypadkowego uszkodzenia. Pominiemy jednak szczegółową prezentację kombinacji ofert dostępnych na rynku, bo w każdym przypadku i tak okazuje się, że diabeł tkwi w szczegółach - i to one są tu najistotniejsze. Zwłaszcza definicyjne. Bo czym różni się „nieumyślne uszkodzenie sprzętu” od „przypadkowego uszkodzenia sprzętu”? Dla przeciętnego użytkownika języka polskiego z pewnością niczym, ale w umowie, a zwłaszcza przy próbie wyegzekwowania ubezpieczenia ma to ogromne znaczenie. Nie bez kozery już w pierwszych paragrafach umowy ubezpieczyciel zastrzega, że *definicje używanych pojęć mogą odbiegać od typowego, powszechnego ich znaczenia jak też od definicji zawartych w ogólnie obowiązujących przepisach prawa*. Każda umowa zawiera słowniczek z definicjami pojęć, które obowiązkowo należy przeczytać! Od tego, co ubezpieczyciel rozumie pod pojęciem „przypadkowe uszkodzenie” czy „nieszczęśliwy wypadek” zależy wynik starań o uzyskanie ubezpieczenia. Co to oznacza w praktyce? Przykładowo, definicja „nieszczęśliwego wypadku”. Cytując za jednym z ubezpieczycieli, *to nagłe zdarzenie wywołane przyczyną zewnętrzną, wskutek którego uszkodzeniu uległ ubezpieczony sprzęt, który w chwili tegoż wypadku był użytkowany w sposób zgodny z instrukcją obsługi* - te ostatnie stwierdzenie ma kluczowe znaczenie. I tak, wylanie kawy na klawiaturę nie będzie więc kwalifikować się jako przypadkowe uszkodzenie sprzętu, bowiem instrukcja obsługi jasno zaznacza, że nie należy stawiać sprzętu w pobliżu ciepłych artykułów spożywczych. Tak więc jeśli konsument nie przeczytał umowy i zdecydował się na zakup ubezpieczenia obejmującego wariant nieszczęśliwego wypadku w takim rozumieniu jak powyżej i liczy, że uzyska ubezpieczenie w takiej czy podobnej sytuacji, to może się srogo rozczarować.

Ponadto umowa z reguły zobowiązuje konsumenta do zgłoszenia awarii niezwłocznie. Kolejną częstą praktyką jest to, że konsument w trakcie zgłaszania awarii musi także wykazać, że użył dostępnych mu *środków w celu ratowania przedmiotu ubezpieczenia* (cytat zaczerpnięty z warunków ubezpieczenia) - zgłaszając awarię należy o tym pamiętać, gdyż z reguły każdy ubezpieczyciel zastrzega, że jeżeli ubezpieczony nie dopełni obowiązku ratowania przedmiotu, to takie postępowanie stanowi podstawę do uznania zgłoszenia za nieważne lub zmniejszenie odszkodowania. Przed podpisaniem umowy należy więc dopytać o szczegółowy zakres proponowanego ubezpieczenia (wtedy będziemy mieć wiedzę, za jakie szkody odpowiada ubezpieczyciel).

Językowe, definicyjne i prawne aspekty to nie jedyne niespodzianki, jakie mogą spotkać konsumenta, który zamiast przeczytać umowę, uwierzył sprzedawcy „na słowo”. Często zdarza się, że polisa, mimo, iż zawarta na pięć lat obejmuje naprawę tylko jednej szkody i tym samym gwarantuje tylko jedną naprawę. W takim przypadku po jednorazowym wywiązaniu się z umowy, odpowiedzialność ubezpieczyciela wygasa. Na etapie podpisywania umowy dopytajmy więc o szczegóły związane z terminem trwania umowy.

By ustrzec się od niespodzianek, przed wykupem ubezpieczenia należy przeczytać umowę. Oczywiście, kilka stron drobnego druku pisanego prawniczym, skomplikowanym językiem raczej do tego nie zachęca. Przeciętny konsument nie będzie analizował punkt po punkcie każdego paragrafu. Warto jednak poświęcić te kilka minut i w razie konieczności wyjaśnienia niezrozumiałych zapisów - dopytać sprzedawcę. Unikniemy wówczas przykrego rozczarowania i straty pieniędzy. Ubezpieczenia nie należą do tanich, z reguły obliczane są na podstawie wartości sprzętu. Zanim podejmie decyzję, dokładnie, przeczytajmy umowę, a w razie wątpliwości warto zawrócić się o pomoc do Powiatowego Rzecznika Praw Konsumentów. Biuro Powiatowego Rzecznika Konsumentów mieści się w budynku Starostwa Powiatowego w Hajnówce (ul. A. Zina 1.)

**Katarzyna Miszczuk**  
konsultacja merytoryczna: **Danuta Rola**

## Powiat Hajnowski wspiera przedsięwzięcia organizacji pozarządowych

Powiat Hajnowski wspiera rozwój kultury, sportu i turystyki w regionie. W dniu 28 lutego 2017r. rozstrzygnięty został konkurs w sprawie przyznania dotacji na realizację zadań publicznych należących do Powiatu Hajnowskiego w sferze kultury i ochrony dziedzictwa kulturowego, kultury fizycznej i sportu oraz turystyki i promocji powiatu.

Od 26 stycznia do 17 lutego br. uprawnione do złożenia wniosku podmioty mogły aplikować o środki na realizację przedsięwzięć. Zarząd na przyznanie dotacji wydatkował środki z budżetu powiatu w wysokości 70 000 tyś. - *Do dnia upływu terminu składania ofert wpłynęło 14 wniosków. Złożone oferty spełniły określone w ogłoszonym konkursie wymogi formalne, stąd po ich rozpatrzeniu, uwzględniając opinię Komisji Konkursowej, Zarząd Powiatu Hajnowskiego rozdysonował zabezpieczoną w budżecie na ten cel kwotę. Dofinansowanie otrzymali wszyscy wnioskodawcy. Cieszę się, że powiat hajnowski w pewnym stopniu stanie się częścią inicjatyw, które promują region oraz aktywizują i integrują społeczność lokalną* - mówi Starosta Hajnowski Mirosław Romaniuk. W tym roku wsparcie uzyskały inicjatywy z zakresu kultury i ochrony dziedzictwa kulturowego, w tym sztandarowe imprezy promujące region takie jak np. „XXXVI Międzynarodowy Festiwal Hajnowskie Dni Muzyki Cerkiewnej”, koncerty organowe czy Prowadzenie Orkiestry Dętej oraz Zespołu Mażorettek w Hajnówce. Fundusze na organizację zadania pt. „Organizacja imprez

sportowych dla dzieci i młodzieży z Powiatu Hajnowskiego” otrzymał Powiatowy Szkolny Związek Sportowy w Hajnówce - dzięki współpracy powiatu hajnowskiego z PSZS w Hajnówce młodzież z terenu powiatu hajnowskiego może rozwijać sportowe talenty. Z kolei Lokalna Organizacja Turystyczna „Region Puszczy Białowieskiej” otrzymała środki na organizację zadania „Prowadzenie Centrum Turystyki Regionu Puszczy Białowieskiej”. Wykaz organizacji pozarządowych, które otrzymają dofinansowanie na realizację zadań znajdują w Biuletynie Informacji Publicznej starostwa powiatowego (zakładka „Uchwały Zarządu”).

Ogłaszanie otwartego konkursu ofert na organizację zadań publicznych należących do Powiatu Hajnowskiego stanowi realizację uchwalonego przez Radę Powiatu „Programu współpracy Powiatu Hajnowskiego z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami wymienionymi w art. 3 ust.3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie”. - *Priorytetem Powiatu Hajnowskiego jest jak najlepsze zaspokojenie zbiorowych potrzeb społeczności lokalnej. Stąd też aktywna współpraca z organizacjami pozarządowymi i liderami środowisk lokalnych jest kluczowa dla powiatu. Działalność organizacji pozarządowych - ze względu na ich własną aktywność i umiejętną aktywizację społeczności lokalnej - jest niezbędna dla skutecznego rozwoju regionu* - wyjaśnia Starosta Hajnowski Mirosław Romaniuk.

**Katarzyna Miszczuk**

## Informacja ze spotkania konsultacyjnego dotyczącego ul. Ks. Ignacego Wierobieja w Hajnówce

W dniu 4 lutego 2017 r. odbyło się spotkanie konsultacyjne, które miało na celu zebranie opinii mieszkańców Hajnówki co do możliwych działań służących ożywieniu jednej z najstarszych ulic naszego miasta - ulicy Ks. Ignacego Wierobieja.

Obszar ten został wskazany w procesie partycypacji społecznej Programu Rewitalizacji Miasta Hajnówka jako teren wymagający wsparcia, jak również charakteryzujący się pewnymi potencjałami (historia, przedsiębiorczość). W spotkaniu wzięło udział kilkanaście osób, w tym m.in.: mieszkańcy ulicy, przedsiębiorcy, przedstawiciele Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, Lokalnej Grupy Działania „Puszcza Białowieska”, Komendy Powiatowej Policji i Urzędu Miasta.

Spotkanie rozpoczął krótkim wystąpieniem Jerzy Sirak - Burmistrz Miasta Hajnówka. Historię i tożsamość obszaru ul. ks. Wierobieja przedstawiła Alla Gryc, Dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej w Hajnówce.

Prowadzący spotkanie - Maciej Huculak przedstawił polskie doświadczenia z zakresu wdrażania specyficznej formy stref uspokojonego ruchu - woonerf.

Podczas spotkania zaproponowano funkcje i cele dla ulicy:

- Turystyka - funkcje turystyczno-edukacyjne

związane z historią i tożsamością tego miejsca - zwiększenie atrakcyjności ulicy dla mieszkańców i turystów.

- Rzemiosło - zatrzymanie dotychczasowych funkcji ulicy: handlowo-usługowej, poszerzenie funkcjonalności i rzemiosło - produkty lokalne.

- Miejsce spotkań i integracji mieszkańców oraz miejsca organizacji wydarzeń i akcji w tej przestrzeni.

- Nowoczesna edukacja historyczna (questy, wykorzystanie tradycji drzewiarskich).

- Jako alternatywny scenariusz rozwojowy zaproponowano pozostawienie obszaru bez planowanego wsparcia - Nic nie robimy. Samoistny, spontaniczny rozwój ulicy.

Działania:

- Poprawa estetyki całej ulicy (budynki, reklamy).

- Opowieść o ulicy ks. Wierobieja. Atrakcyjna, nowoczesna i spójna narracja wykorzystująca lokalne potencjały ulicy (historie, rzemieślniczo-handlowe tradycje, itp.).

- Wsparcie aktywności związanych z tradycjami miasta i regionu.

- Wykorzystanie potencjału związanego z wielokulturowością.

Wnioski ze spotkania będą uwzględnione w dalszych pracach nad Programem Rewitalizacji Miasta Hajnówka.

**Magdalena Chirko**

## Turniej Piłkarski PUSZCZA CUP 2017

11 i 12 lutego odbył się Turniej Piłkarski o Puchar Burmistrza Miasta Hajnówki PUSZCZA CUP 2017.

W dwudniowym turnieju wzięło udział ok. 200 piłkarzy z naszego województwa. Rywalizowały ze sobą następujące drużyny: Olimpia Zambrów, MOSP Jagiellonia Białystok, Ruch Wysokie Mazowieckie, Promień Mońki, MOSIR Bielsk Podlaski, AP Brylant Bielsk Podlaski, LZS Narewka, KS Puszcza Hajnówka

W sobotę 11 lutego swój turniej rozegrali piłkarze urodzeni w 2009 roku. Zawody rozgrywane były systemem „każdy z każdym”, klasyfikacja generalna nie była prowadzona aby dzieci skupiały się nie na wyniku, i z tego powodu niepotrzebnej presji, lecz na dobrej zabawie! Każda z drużyn nagrodzona została pamiątkowym pucharem jak również każdy z zawodników otrzymał pamiątkowy medal. Nie zabrakło oczywiście słodkości i pizzy.

12 lutego w niedzielę odbył się drugi Turniej cyklu Puszcza Cup 2017. Tym razem rywalizowali zawodnicy urodzeni w roku 2008. O najlepsze lokaty rywalizowało 8 zespołów: KS Puszcza Hajnówka, KS Puszcza Hajnówka II, MOSIR Bielsk Podlaski, Brylant Bielsk Podlaski, Ruch Wysokie Mazowieckie, Olimpia Zambrów, Promień Mońki i LZS Narewka. Turniej stał na

wysokim poziomie. Bezkonkurencyjny okazał się zespół Akademii Piłkarskiej Brylant z Bielska Podlaskiego, który wygrał wszystkie swoje spotkania. Drugie miejsce zajął zespół z Zambrowa, trzecie Ruch Wysokie Mazowieckie.

Końcowa klasyfikacja Turnieju:

1. AP Brylant Bielsk Podlaski - 21 pkt.
2. Olimpia Zambrów - 15 pkt.
3. Ruch Wysokie Mazowieckie - 11 pkt.
4. KS Puszcza Hajnówka - 8 pkt.
5. MOSIR Bielsk Podlaski - 8 pkt.
6. Promień Mońki - 7 pkt.
7. KS Puszcza Hajnówka - 5 pkt.
8. LZS Narewka - 4 pkt.

Szczegółowe wyniki spotkań i fotogaleria z turnieju dostępna jest na stronie <https://www.facebook.com/KsPuszczaHajnowka/>

Dziękujemy wszystkim rodzicom za słodki poczęstunek, Łukaszowi Samosiukowi za sędziowanie spotkań oraz Piotrowi Oksentowiczowi i Tomaszowi Doboszowi za pomoc w organizacji Turnieju. Szczególnie chcieliśmy podziękować naszym sponsorom do których należą: Urząd Miasta w Hajnówce, Zajazd Wrota Lasu, Pizzeria Siciliana, Stacja Paliw BAQ Jarosław Dżega.

**Dariusz Drywulski**

